

תרגום רפואי – משפחת קוגן

אנה ובני קוגן שמחים להציע לכם תרגומים רפואיים לשפה הרוסית. משפחתנו עוסקת בתרגום לשפה הרוסית החל משנת 2005 ובפרט בתרגום רפואי משנת 2009.

השירותים שאנו מציעים:

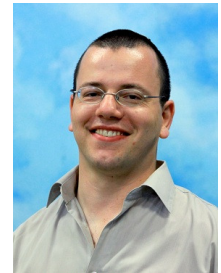
- תרגום רפואי מעברית ומאנגלית לרוסית
- וריפיקציה מקצועית לתרגומים
- אדפטציה
- תרגום חוזר (back translation) מרוסית לעברית
- עריכה והגהה של טקסטים ברוסית

סוגי התרגומים העיקריים:

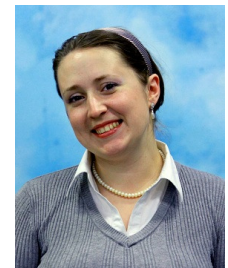
- טפסי הסכמה מדעת, כרטיסי ויומני חולה
- עלוני מידע למטופל
- הוראות שימוש במכשירים רפואיים
- מסמכים נלווים בתחום תיירות מרפא
- תיקים רפואיים ועוד

מי אנחנו:

- **בני קוגן** – מתרגם, אחראי על ביצוע העבודה
- 7 שנות ותק בתחום התרגום והעריכה הלשונית בשפה הרוסית
- עבד במשך שלוש שנים כמתרגם סימולטני לרוסית בטלוויזיה הישראלית
- מנצח אולימפיאדת האינטרנט הבין-לאומית בשפה הרוסית לשנת 2007
- בעל תארים אקדמיים במדעים המדויקים ובמדעי החברה



- **אנה קוגן** – מתרגמת ווריפיקטורית, אחראית על קשר עם לקוחות
- רופאה, בעלת נסיון עבודה בתור רופאת מחקר במחקרים קליניים
- 3 שנות ותק בתחום התרגום הרפואי
- בעלת נסיון בכתיבה ועריכה של פרסומים ומאמרים מדעיים



נשמח לעמוד לשירותכם.

ליצירת הקשר:

אנה – 054-7716354, בני – 054-5642469
דוא"ל: annakogan.doc@gmail.com